우리말 어휘의 시간을 읽다

노다지

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

캐내려 하는 광물이 많이 묻혀 있는 광맥.

문헌의 첫 기록	수록 용례	수록 내용
20세기	3개	뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 19자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '노다지'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 캐내려 하는 광물이 많이 묻혀 있는 광맥.

노다지의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

노다지의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
노다지 **사전 표기 요약**	—	—	—	—	—	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 1종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 노다지
  20세기현재

원자료의 전체 표기 목록 1종

노다지

노다지의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명

소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 변화

‘노다지’는 20세기부터 나타나 현재까지 이어진다.

문헌 속의 노다지

전체 용례 3개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

20세기 노다지 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
노다지

출처 1931 조선일보 9월 1일 3면 용례 01

문헌 용례

수월 전에 세상에서 일음도 듯기 어려운 수수격기 갓흔『노다지鑛』이라고 하는 그야말로 무진장의 큰 보고를 발견하엿다.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1933 조선일보 1월 5일 6면 용례 02

문헌 용례

상상 이외로 다량의 노다지가 나게 되야

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1936 동아일보 8월 20일 조간 2면 용례 03

문헌 용례

이 백무선은 실로 무진장의 삼림 보고 그 속으로 통한 “노다지”다.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

노다지에 관한 주석

‘노다지’의 유래에 관해 널리 알려져 있는 것은 영어 ‘no touch(노 터치)’에서 왔다는 것이다. 이 견해는 ≪광업조선≫ 2권 3호(1938년 2월)에 실린 글에서 볼 수 있다. 이 글에 따르면 서양 사람이 경영하는 평북 운산 금광에서 한국인 광부들에게 금맥에 손을 대지 말라고 ‘노 터치’라고 한 것을 광부들이 그대로 발음하지 못해 ‘노다지’라고 하기 시작한 데서 유래한다고 하였다. 하지만 이 설은 민간 어원으로 보고 있다. 운산 금광에서는 19세기 말부터 채굴하기 시작했는데 지금까지 확인한 바로는 ‘노다지’라는 말은 1930년대에 가서야 쓰임이 확인된다. 서양 사람이 말했다면 ‘don't touch(돈 터치)’라고 말했을 것이지 ‘no touch’라고 하지 않았을 것이므로 영어를 잘 모르는 한국인이 만든 이야기라는 지적도 있다. 같은 글에서 일본어 ‘野立(のだち, 노다치)’라는 말에서 왔다고 보는 사람도 있다고 지적한 것을 보면 그 당시에도 어원이 분명하지 않아 여러 의견이 있었던 듯하다.##‘노다지’를 ‘노’와 ‘다지’가 결합된 말로 보는 견해도 있다. ‘노’는 횡재를 한다는 뜻으로 쓰는 ‘노나다’, ‘노가 나다’의 ‘노’로 보기도 하고 드물어 구하기 어렵다는 뜻의 ‘놀다’의 ‘놀-’로 보기도 한다. ‘놀-’의 경우 ‘다지’와 결합하면서 ‘ㄷ’ 앞에서 ‘ㄹ’이 탈락하여 ‘노다지’가 된다. 그런데 이 견해들에서 ‘다지’가 무엇인지가 분명히 밝혀지지 않았다는 점이 문제로 남는다. 묶음을 뜻한다고도 보고 접미사로도 보지만 분명하지 않다. ##광맥(鑛脈)이 지표(地表)에 드러난 부분을 가리키는 ‘노두(露頭)’와 땅을 뜻하는 ‘지(地)’가 결합된 한자어 ‘노두지(露頭地)’에서 ‘노다지’가 왔다는 견해도 있다. 이 견해의 문제점으로 지적되는 것은 우리말에서 ‘노두지’라는 말이 쓰인 예를 찾을 수 없다는 점이다. 일본어에서는 ‘露頭地’라는 말이 보이기는 하지만 흔히 쓰는 말은 아닌 듯하다. ≪중앙일보≫ 1932년 12월 8일 기사에서는 ‘노다지’라는 말 옆에 ‘(露頭)’라고 적어 두어서 그 글을 쓴 사람은 ‘노다지’를 곧 ‘노두’로 본 듯하다. 그렇지만 그 무렵에 확인되는 ‘노다지’의 쓰임은 금이 많이 섞여 있는 광맥이라는 뜻이었다. ≪동아일보≫ 1936년 7월 13일 기사에서 독자의 질문에 이 뜻으로 답을 한 것을 볼 수 있다. ##1930년대는 ‘황금광 시대’라 불릴 정도로 금광 개발 열풍이 불었던 시기이다. 금광으로 부자가 된 사람이 속출하며 많은 사람이 금광을 찾다가 재산을 탕진하였다. 그런 만큼 ‘노다지’라는 말은 1930년대에 많이 쓰였다. ‘노다지’를 찾으면 부자가 될 수 있어서 ‘노다지’는 손쉽게 많은 이익을 얻을 수 있는 것을 비유하는 뜻으로 쓰이기 시작하였다. 이미 1936년 문헌에서 그런 의미로 사용된 예들을 찾을 수 있다. 금광 개발 열풍이 사라진 후에는 오히려 비유적인 의미로 주로 사용되기 시작하였다.##1930년대에 흔히 쓰인 만큼 1938년에 간행된 ≪조선어사전≫에 이미 ‘노다지’라는 말이 실렸다. 비유적인 의미는 1958년에 간행된 신기철.신용철 편 ≪표준국어사전≫에서 처음 실렸다.

노다지의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

- 덕산(德山) 1938 『노다지』 어원고(語源考) 《광업조선》 2권 3호
- 안정효 2000 《가짜영어사전》 현암사
- 조항범 2022 《우리말 어원 사전》 태학사

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 노다지의 뜻과 역사

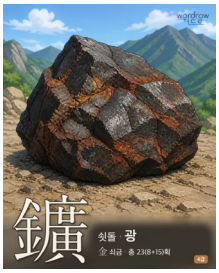
한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

鑛

뜻·음 쇳돌 광

총 23획 · 부수 金





사전 23획 · 획순 그림 20획

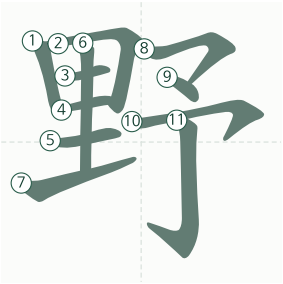
hanja.wordrow.kr/한자/鑛/

野

뜻·음 들[坪] 야

총 11획 · 부수 里





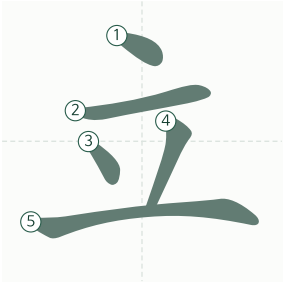
hanja.wordrow.kr/한자/野/

立

뜻·음 설 립

총 5획 · 부수 立





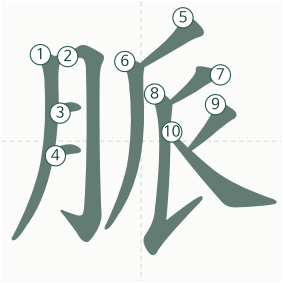
hanja.wordrow.kr/한자/立/

脈

뜻·음 줄기 맥

총 10획 · 부수 肉





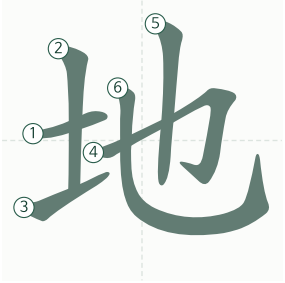
hanja.wordrow.kr/한자/脈/

地

뜻·음 따 지

총 6획 · 부수 土





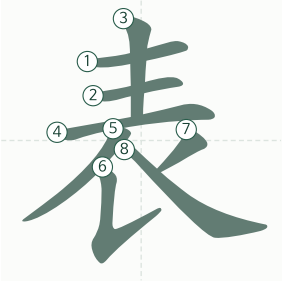
hanja.wordrow.kr/한자/地/

表

뜻·음 겉 표

총 8획 · 부수 衣





hanja.wordrow.kr/한자/表/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

2 / 4 · 19자

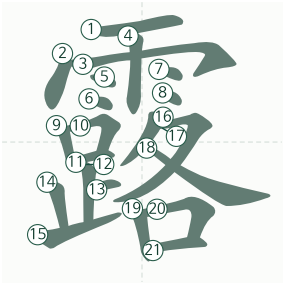
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

露

뜻·음 이슬 로

총 21획 · 부수 雨





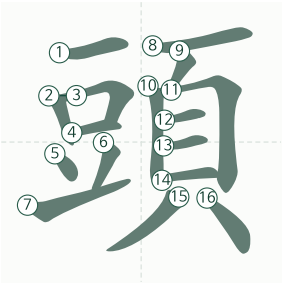
hanja.wordrow.kr/한자/露/

頭

뜻·음 머리 두

총 16획 · 부수 頁





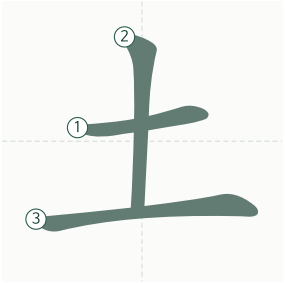
hanja.wordrow.kr/한자/頭/

土

뜻·음 흙 토

총 3획 · 부수 土





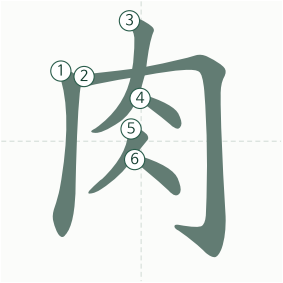
hanja.wordrow.kr/한자/土/

肉

뜻·음 고기 육

총 6획 · 부수 肉





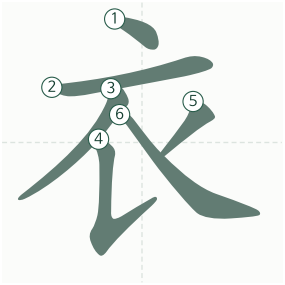
hanja.wordrow.kr/한자/肉/

衣

뜻·음 옷 의

총 6획 · 부수 衣





hanja.wordrow.kr/한자/衣/

金

뜻·음 쇠 금 / 성(姓) 김

총 8획 · 부수 金

본문 金





hanja.wordrow.kr/한자/金/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

3 / 4 · 19자

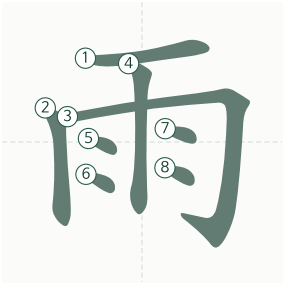
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

雨

뜻·음 비 우

총 8획 · 부수 雨





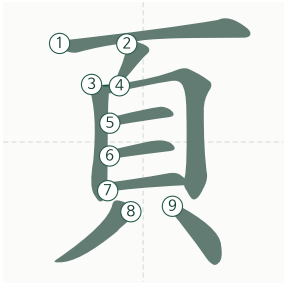
hanja.wordrow.kr/한자/雨/

頁

뜻·음 머리 혈

총 9획 · 부수 頁





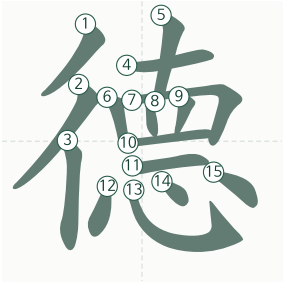
hanja.wordrow.kr/한자/頁/

德

뜻·음 큰 덕

총 15획 · 부수 彳



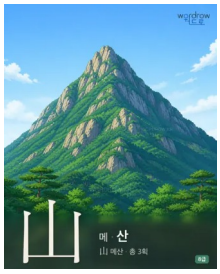


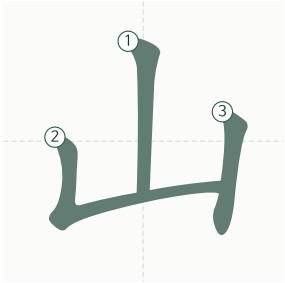
hanja.wordrow.kr/한자/德/

山

뜻·음 메 산

총 3획 · 부수 山





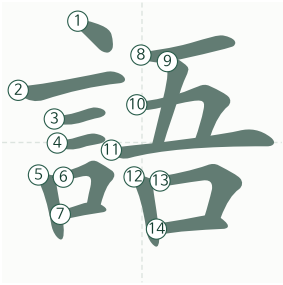
hanja.wordrow.kr/한자/山/

語

뜻·음 말씀 어

총 14획 · 부수 言





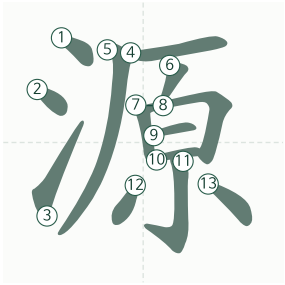
hanja.wordrow.kr/한자/語/

源

뜻·음 근원 원

총 13획 · 부수 水





hanja.wordrow.kr/한자/源/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

4 / 4 · 19자

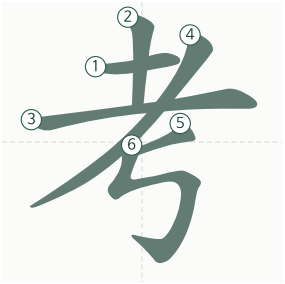
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

考

뜻·음 생각할 고

총 6획 · 부수 耂





hanja.wordrow.kr/한자/考/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.